

1. GENERAL DESCRIPTION
A. Tong
B. Digital screen
1) Temperature display of the plates
2) Ready to use indicator

2. SAFETY INSTRUCTIONS
For your safety, this appliance complies with the applicable standards and regulations (Low Voltage Directive, Electromagnetic Compatibility, Environmental...)

3. BRINGING INTO SERVICE
Your appliance will heat up very quickly (ready to use in less than 30 seconds) and the temperature will remain stable throughout use.

4. USE
Hair must be untangled, clean and dry (or just slightly moistened). Do not use the appliance on synthetic hair (wigs, extensions, etc.).

5. MAINTENANCE
CAUTION! Always unplug your appliance and allow it to cool before cleaning it.

6. ENVIRONMENT PROTECTION
Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.

RU Перед использованием прибора внимательно прочитайте инструкции и соблюдайте меры безопасности.
1. ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ
A. Щипцы
B. Цифровой дисплей
1) Изображение установленной температуры отдельных пластинок
2) Контрольная лампочка готовности

2. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ
В целях Вашей безопасности данный прибор соответствует требованиям норм и правил (нормативные акты, касающиеся низкого напряжения, электромагнитной совместимости, охраны окружающей среды и т.д.)

3. ПРИБОР ГОТОВ К РАБОТЕ
Ваш прибор нагреется очень быстро (готов к использованию уже через 30 сек.), а температура на протяжении всего времени использования не меняется.

4. ПРИМЕНЕНИЕ
Волосы должны быть расчесанными, чистыми и сухими (или слегка влажными).

5. УХОД
ВНИМАНИЕ! Перед очищением выньте вилку прибора из розетки и дайте устройству остыть.

6. ЭКОЛОГИЧЕСКАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ
Ваш прибор содержит ценные материалы, которые можно восстановить или переработать.

UA Перш ніж користуватися пристроєм, уважно прочитайте інструкцію з експлуатації та правила техніки безпеки.
1. ЗАГАЛЬНИЙ ОПИС
A. Щипці
B. Цифровий дисплей
1) Зображення установленної температури окремих пластинок
2) Контрольна лампочка готовності

2. ПОРАДИ ІЗ БЕЗПЕКИ
Ваша безпека гарантується відповідністю цього приладу чинним стандартам і нормам (директиви стосовно низьковольтного обладнання, електромагнітної сумісності, захисту довкілля та ін.)

3. ПІДГОТОВКА ПРИБОРУ ДО РАБОТИ
Ваш прилад нагріється дуже швидко (готов до застосування вже через 30 секунд), а температура на протязі всього часу користування не зміниться.

4. ВИКОРИСТАННЯ
Волосся має бути розчесаними, чистими і сухими (або трохи зволеними).

5. ДОГЛЯД
УВАГА! Перед очищенням витягніть вилку приладу з розетки і дайте щипцям охолонути.

EST Lugege enne kasutamist tähelepanelikult läbi ning kasutajehülgel ka ka turvareglid.
1. ÜLDKIRJELDUS
A. Tangid
B. Digitaalne displei
1) Oodatav plaadide seaditud temperatuur näitus
2) Valmisoleku näitaja

2. TURVANÕUDED
Teie turvalisuse tagamiseks vastab sellele kohaldatavatele normatiivsetele standarditele ja nõuetele (Madalpinge direktiiv, Elektromagnetilise ühilduvuse ja Keskkonnakaitse kohta käivad direktiivid).

3. PIAHETAMINE
Seade soojeneb väga kiiresti (enne kui 30 sekundaalset) ning temperatuur ei muutu kogu kasutamise jooksul.

4. KASUTAMINE
Kasutage seadet ainult puhtadele, kuivadele ja (võimalusel) niisketele juustele.

5. HOOLDAMINE
TÄHELEPÄAN! Enne puhastamist eemaldage seade vooluvõrgust ja laske sellel jahtuda.

6. AITAME HOIDA LÕUDESKEKONDAID
Teie seadme juures on kasutatud väga mitmeid ümberlootamist või kogumist võimaldavaid materjale.

LT Prieš naudodami atidžiai perskaitykite naudojimo instrukcijas ir saugos patarimus.
1. PRIETAISO APRAŠYMAS
A. Žnyplės
B. Skaitmeninis ekranas
1) Pasirinktos darbinio paviršius temperatūros parodymas
2) Lėtaišona gatavumo indikatorius

2. SAUGOS PATARIMAI
Jūsų saugumą ir šio aparato atitiktumą normoms, susijusioms su žemo įtampos srove, elektromagnetinio suderinamumo, aplinkos apsaugos direktyvomis...

3. PRIETAISO ĮJUNGIMAS
Seide sojeoneb väga kiiresti (enne kui 30 sekundit) ning temperatuur ei muutu kogu kasutamise jooksul.

4. LIETOSANA
Plaukai turi būti išsukoti, švarūs ir sausi (arba truputį drėgnai).

5. PRIEžiūra
Klišeidži atidžiai perskaitykite naudojimo instrukcijas ir saugos patarimus.

6. PRISIDĖKIMĖ PRIE APLINKOS APSAUGOS!
Jūsų aparate yra daug medžiagų, kurias galima pakeisti ir pirmines žaliavas arba perdirbti.

LV Pirms izmantošanas uzmanīgi izlasiet lietošanas instrukciju, kā arī drošības tehnikas noteikumus.
1. VISPĀRĪGS APRAŠYMAS
A. Knābļes
B. Digitālās displejs
1) Izvēlēto darbinājamā iestādītās temperatūras atbaidošana
2) Lēnā gatavības rādītājs

2. DROŠĪBAS NOTEIKUMI
Jūs drošību, šis aparāts atbilst noteiktajām normām un noteikumiem (zemsprieguma direktīva, elektromagnētiskā saderība, apkārtējā vide...)

3. PRIETAISO IZJUNGĪMĀS
Seide sojeoneb väga kiiresti (enne kui 30 sekundaalset) ning temperatuur ei muutu kogu kasutamise jooksul.

4. LIETOSANA
Plaukai turi būti išsukoti, švarūs ir sausi (arba truputį drėgnai).

5. APKOPE
UZMAŅĪBU! Pirms lietošanas atvienojiet no elektriskā tīkla un ļaujiet tai atdzist.

6. PIEDĀLĪSĪMES VIDĒS AISZARDZĪBĀI
Vairākus ražotājam izmantotus materiālus, kas ir lietojami atkārtoti vai otrreizējai pārstrādei.

CZ Před použitím si pozorně přečtěte návod k použití a bezpečnostní pokyny.
1. VŠEOBECNÝ POPIS
A. Kleště
B. Digitální displej
1) Zobrazení nastavené teploty vybraných destiček
2) Kontrolní světelná indikace

2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY
Vzhledem k tomu, že tento přístroj ve shodě s použitelnými normami a předpisy (směrnice o nízkém napětí, elektromagnetické kompatibilitě, normy pro kompatibilitu elektromagnetického pole, normy pro ochranu životního prostředí...)

3. PŘIJEŽDĚNÍ
Váš přístroj se velmi rychle zahřeje (do 30 s je připraven k provozu i teplota se po celou dobu používání nemění).

4. POUŽITÁNÍ
Vlasy musí být rozčesané, čisté a suché (nebo lehce navlhlé).

5. ÚDRŽBA
POZOR! Před čištěním přístroje vypojte ze sítě a nechte ho vychladnout.

6. PĚDĚLŠÍMĚS VIDĚS AISZARDZĪBĀI
Vairākus ražotājam izmantotus materiālus, kas ir lietojami atkārtoti vai otrreizējai pārstrādei.

PL Należy zapoznać się uważnie z instrukcją obsługi oraz z zasadami bezpieczeństwa przed każdym użyciem urządzenia.
1. OPIS OGÓLNY
A. Rączki urządzenia
B. Cyfrowy wyświetlacz
1) Wyświetlenie ustawionej temperatury wybranych płytek grzejnych
2) Kontrolka gotowości do pracy

2. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA
Dla Twojego bezpieczeństwa, urządzenie to spełnia wymagania obowiązujących norm i przepisów (Dyrektywę Niskonapięciową, przepisy z zakresu kompatybilności elektromagnetycznej, normy środowiskowe...)

3. WYKONANIE
Ważny! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

4. UŻYCIENIE
Włosy muszą być rozczesane, czyste i suche (lub lekko zwilżone).

5. KONSERWACJA
UWAGA! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

6. BIERZMY CZYNNY UDZIAŁ W OCHRONIE ŚRODOWISKA.
Twoje urządzenie jest zbudowane z materiałów, które mogą być poddane ponownemu przetworzeniu lub recyklingowi.

PT Prije korištenja pažljivo pročitajte upute za korištenje i pravila sigurnosti.
1. OPIS OPĆI
A. Ručice uređaja
B. Digitalni displej
1) Prikaz postavljene temperature pojedinih pločica
2) Kontrolna svjetla pripravnosti

2. SIGURNOSNE PRAVIDLO
Zbog Vaše sigurnosti, ovaj uređaj je u skladu s primjenjivim standardima i propisima (Direktiva o niskom naponu, direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti, norme za zaštitu okoliša...)

3. PRIJE KORIŠTENJA
Vaš uređaj se vrlo brzo zagrijava (gotov za upotrebu već nakon 30 sekundi), a temperatura će ostati stabilna tijekom korištenja.

4. KORIŠTENJE
Kosa mora biti raščesana, čista i suha (ili malo vlažna).

5. ODRŽAVANJE
PAŽNJA! Prije čišćenja odvojite uređaj od strujne mreže i pustite ga da se ohladi.

6. ZAŠTITA OKOLIŠA
Uređaj sadrži dragocjene materijale koji se mogu oporaviti ili reciklirati.

SK Před použitím si pozorně přečtěte návod k použití a bezpečnostní pokyny.
1. VŠEOBECNÝ POPIS
A. Rączki urządzenia
B. Cyfrowy wyświetlacz
1) Wyświetlenie ustawionej temperatury wybranych płytek grzejnych
2) Kontrolka gotowości do pracy

2. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA
Dla Twojego bezpieczeństwa, urządzenie to spełnia wymagania obowiązujących norm i przepisów (Dyrektywę Niskonapięciową, przepisy z zakresu kompatybilności elektromagnetycznej, normy środowiskowe...)

3. WYKONANIE
Ważny! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

4. UŻYCIENIE
Włosy muszą być rozczesane, czyste i suche (lub lekko zwilżone).

5. KONSERWACJA
UWAGA! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

6. BIERZMY CZYNNY UDZIAŁ W OCHRONIE ŚRODOWISKA.
Twoje urządzenie jest zbudowane z materiałów, które mogą być poddane ponownemu przetworzeniu lub recyklingowi.

RO Před použitím si pozorně přečtěte návod k použití a bezpečnostní pokyny.
1. VŠEOBECNÝ POPIS
A. Rączki urządzenia
B. Cyfrowy wyświetlacz
1) Wyświetlenie ustawionej temperatury wybranych płytek grzejnych
2) Kontrolka gotowości do pracy

2. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA
Dla Twojego bezpieczeństwa, urządzenie to spełnia wymagania obowiązujących norm i przepisów (Dyrektywę Niskonapięciową, przepisy z zakresu kompatybilności elektromagnetycznej, normy środowiskowe...)

3. WYKONANIE
Ważny! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

4. UŻYCIENIE
Włosy muszą być rozczesane, czyste i suche (lub lekko zwilżone).

5. KONSERWACJA
UWAGA! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

6. BIERZMY CZYNNY UDZIAŁ W OCHRONIE ŚRODOWISKA.
Twoje urządzenie jest zbudowane z materiałów, które mogą być poddane ponownemu przetworzeniu lub recyklingowi.

SK Před použitím si pozorně přečtěte návod k použití a bezpečnostní pokyny.
1. VŠEOBECNÝ POPIS
A. Rączki urządzenia
B. Cyfrowy wyświetlacz
1) Wyświetlenie ustawionej temperatury wybranych płytek grzejnych
2) Kontrolka gotowości do pracy

2. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA
Dla Twojego bezpieczeństwa, urządzenie to spełnia wymagania obowiązujących norm i przepisów (Dyrektywę Niskonapięciową, przepisy z zakresu kompatybilności elektromagnetycznej, normy środowiskowe...)

3. WYKONANIE
Ważny! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

4. UŻYCIENIE
Włosy muszą być rozczesane, czyste i suche (lub lekko zwilżone).

5. KONSERWACJA
UWAGA! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

6. BIERZMY CZYNNY UDZIAŁ W OCHRONIE ŚRODOWISKA.
Twoje urządzenie jest zbudowane z materiałów, które mogą być poddane ponownemu przetworzeniu lub recyklingowi.

PL Należy zapoznać się uważnie z instrukcją obsługi oraz z zasadami bezpieczeństwa przed każdym użyciem urządzenia.
1. OPIS OGÓLNY
A. Rączki urządzenia
B. Cyfrowy wyświetlacz
1) Wyświetlenie ustawionej temperatury wybranych płytek grzejnych
2) Kontrolka gotowości do pracy

2. ZASADY BEZPIECZEŃSTWA
Dla Twojego bezpieczeństwa, urządzenie to spełnia wymagania obowiązujących norm i przepisów (Dyrektywę Niskonapięciową, przepisy z zakresu kompatybilności elektromagnetycznej, normy środowiskowe...)

3. WYKONANIE
Ważny! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

4. UŻYCIENIE
Włosy muszą być rozczesane, czyste i suche (lub lekko zwilżone).

5. KONSERWACJA
UWAGA! Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od sieci i pozostaw do wystudzenia.

6. BIERZMY CZYNNY UDZIAŁ W OCHRONIE ŚRODOWISKA.
Twoje urządzenie jest zbudowane z materiałów, które mogą być poddane ponownemu przetworzeniu lub recyklingowi.

PT Prije korištenja pažljivo pročitajte upute za korištenje i pravila sigurnosti.
1. OPIS OPĆI
A. Ručice uređaja
B. Digitalni displej
1) Prikaz postavljene temperature pojedinih pločica
2) Kontrolna svjetla pripravnosti

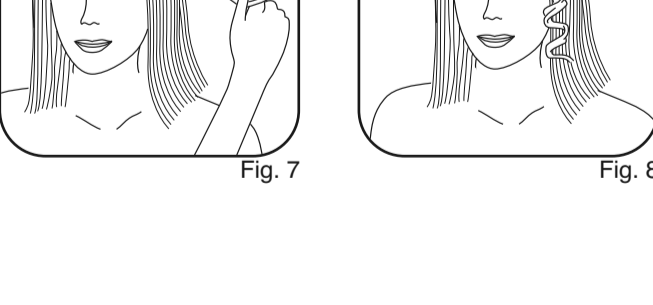
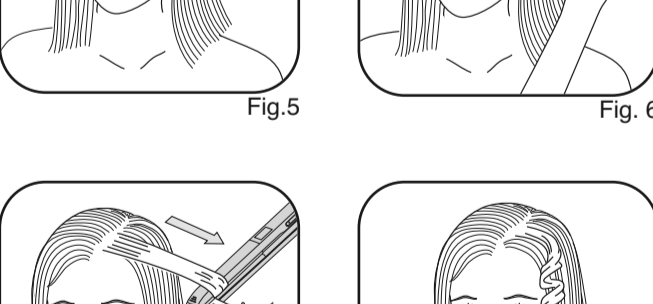
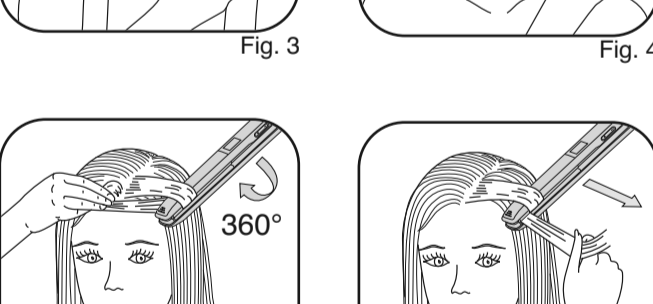
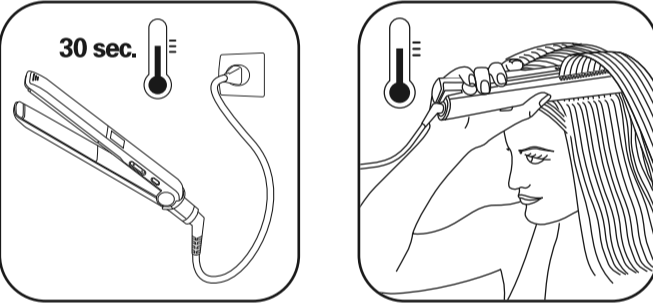
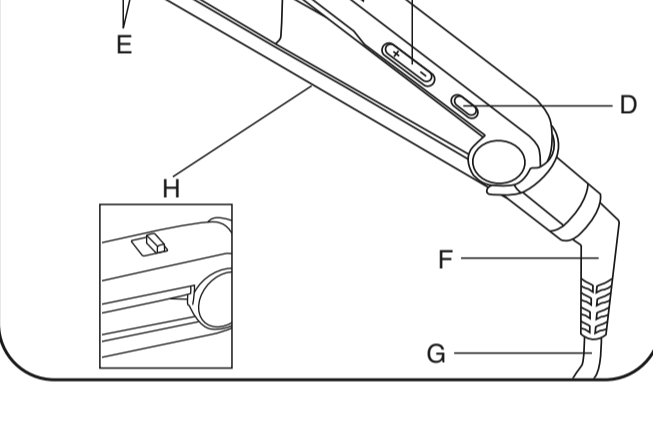
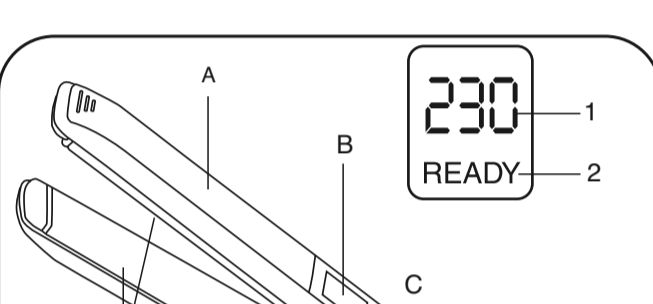
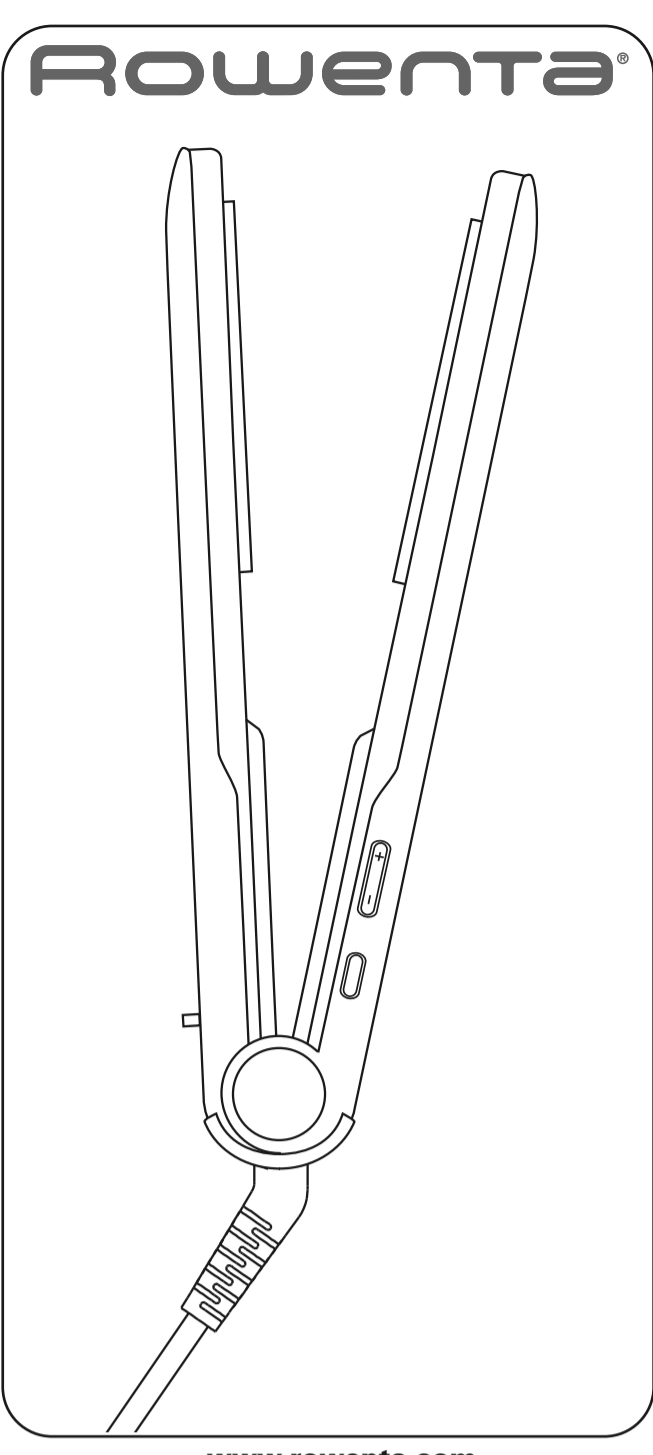
2. SIGURNOSNE PRAVIDLO
Zbog Vaše sigurnosti, ovaj uređaj je u skladu s primjenjivim standardima i propisima (Direktiva o niskom naponu, direktiva o elektromagnetskoj kompatibilnosti, norme za zaštitu okoliša...)

3. PRIJE KORIŠTENJA
Vaš uređaj se vrlo brzo zagrijava (gotov za upotrebu već nakon 30 sekundi), a temperatura će ostati stabilna tijekom korištenja.

4. KORIŠTENJE
Kosa mora biti raščesana, čista i suha (ili malo vlažna).

5. ODRŽAVANJE
PAŽNJA! Prije čišćenja odvojite uređaj od strujne mreže i pustite ga da se ohladi.

6. ZAŠTITA OKOLIŠA
Uređaj sadrži dragocjene materijale koji se mogu oporaviti ili reciklirati.





Инструкция загружена с сайта <http://mcgrp.ru> большой выбор руководств и инструкций в формате pdf, doc, exe и с возможностью онлайн просмотра.